

23 August 2017
Russian
Original: English*

**Подкомиссия по незаконному обороту
наркотиков на Ближнем и Среднем Востоке
и связанным с этим вопросам**

Пятьдесят вторая сессия

Бейрут, 13–17 ноября 2017 года

Пункт 8 предварительной повестки дня**

**Организация работы пятьдесят третьей сессии
Подкомиссии**

**Организация работы пятьдесят третьей сессии
Подкомиссии по незаконному обороту наркотиков
на Ближнем и Среднем Востоке и связанным
с этим вопросам**

Записка Секретариата

1. Представителям правительств, желающих выступить в качестве принимающей стороны пятьдесят третьей или любой последующей сессии Подкомиссии по незаконному обороту наркотиков на Ближнем и Среднем Востоке и связанным с этим вопросам, предлагается сообщить об этом Подкомиссии. Эта информация будет доведена до сведения Комиссии по наркотическим средствам на ее шестьдесят первой сессии в 2018 году.
2. В приложении к настоящей записке содержится проект предварительной повестки дня пятьдесят третьей сессии Подкомиссии.
3. Пункт 4 проекта предварительной повестки дня будет посвящен рассмотрению хода осуществления рекомендаций, принятых Подкомиссией на пятьдесят первой сессии. Для облегчения сбора соответствующих сведений правительствам одновременно с приглашением на пятьдесят третью сессию будет направлен вопросник о мерах, принятых правительствами для осуществления этих рекомендаций.
4. На сороковой сессии Комиссии по наркотическим средствам было высказано мнение, что рекомендации, принимаемые на совещаниях вспомогательных органов Комиссии, не имеют смысла, если правительства не будут принимать соответствующие меры для их осуществления, включая, при необходимости, принятие национального законодательства. Государствам, представленным на сессии Подкомиссии, настоятельно предлагается добросовестно и оперативно

* Издано только на английском, арабском и русском языках, которые являются рабочими языками данного вспомогательного органа.

** UNODC/SUBCOM/52/1.



выполнять такие рекомендации, с тем чтобы можно было эффективно оценивать достигнутый ими прогресс.

5. На пятьдесят третьей сессии Подкомиссии желательно определить темы, которые целесообразно передать на рассмотрение рабочих групп в ходе пятьдесят третьей сессии. Подкомиссия, возможно, пожелает также вернуться к рассмотрению тем, которые уже обсуждались на предыдущих сессиях и, возможно, заслуживают более подробного обсуждения или рассмотрения под иным углом. В качестве варианта участники совещания могут попросить Секретариат провести неофициальные консультации с государствами-членами с целью определения тем для рассмотрения рабочими группами.

6. В резолюции [56/10](#) Комиссия по наркотическим средствам просила совещания своих вспомогательных органов вносить вклад в процесс мониторинга осуществления государствами-членами Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков на региональном уровне.

7. В той же резолюции Комиссия призвала государства-члены рассмотреть вопрос о компетенции и составе своих делегаций, направляемых на совещания вспомогательных органов Комиссии, с целью охвата различных аспектов мировой проблемы наркотиков (спрос, предложение и международное сотрудничество) для проведения предметных обсуждений по этой проблеме.

8. Генеральная Ассамблея провела специальную сессию по мировой проблеме наркотиков с 19 по 21 апреля 2016 года и приняла итоговый документ, озаглавленный «Наша общая приверженность эффективному решению мировой проблемы наркотиков и борьбе с ней» (резолюция S-30/1 Генеральной Ассамблеи, приложение). Итоговый документ охватывает широкий круг оперативных рекомендаций, распределенных по семи главам. Государства-члены постановили принять необходимые меры для осуществления оперативных рекомендаций на основе тесного партнерства с Организацией Объединенных Наций и другими межправительственными организациями и гражданским обществом и своевременно представлять Комиссии по наркотическим средствам как директивному органу системы Организации Объединенных Наций, несущему главную ответственность за вопросы контроля над наркотиками, информацию о ходе осуществления этих рекомендаций. Участники пятьдесят третьей сессии будут иметь возможность обсудить национальные и региональные вопросы, связанные с мировой проблемой наркотиков, опираясь на итоговый документ специальной сессии.

9. На шестидесятой сессии, состоявшейся в марте 2017 года, Комиссия по наркотическим средствам постановила провести в рамках своей шестидесяти второй сессии, которая пройдет в Вене в 2019 году, этап заседаний на уровне министров с целью подведения итогов осуществления обязательств, принятых в целях совместного решения мировой проблемы наркотиков и борьбы с ней, в частности с учетом того, что 2019 год определен в Политической декларации в качестве целевого срока. Участники пятьдесят третьей сессии будут иметь возможность обсудить последующие меры по осуществлению Политической декларации и Плана действий, а также решений специальной сессии Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, состоявшейся в 2016 году, принимая также во внимание результаты этапа заседаний на уровне министров шестидесяти второй сессии Комиссии по наркотическим средствам.

10. Участники пятьдесят третьей сессии Подкомиссии получают также возможность рассмотреть любые меры, принятые Комиссией в дополнение к ее решению 60/1 во исполнение пункта 97 резолюции [71/211](#) Генеральной Ассамблеи, в котором Комиссии предлагается изучить вопрос о том, как ее вспомогательные органы могут более эффективно способствовать осуществлению положений итогового документа специальной сессии Генеральной Ассамблеи, состоявшейся в 2016 году.

Приложение

Проект предварительной повестки дня пятьдесят третьей сессии Подкомиссии по незаконному обороту наркотиков на Ближнем и Среднем Востоке и связанным с этим вопросам

1. Выборы должностных лиц
2. Утверждение повестки дня
3. Современное состояние регионального и субрегионального сотрудничества
4. Осуществление рекомендаций, принятых Подкомиссией на ее пятьдесят первой сессии
5. Рассмотрение тем рабочими группами [*будут определены позднее*]
6. Последующие меры по осуществлению Политической декларации и Плана действий по налаживанию международного сотрудничества в целях выработки комплексной и сбалансированной стратегии борьбы с мировой проблемой наркотиков и выполнению решений специальной сессии Генеральной Ассамблеи по мировой проблеме наркотиков, которая состоялась в 2016 году, с учетом, в том числе, результатов этапа заседаний на уровне министров шестьдесят второй сессии Комиссии по наркотическим средствам
7. Осуществление решения 60/1 Комиссии по наркотическим средствам об укреплении вспомогательных органов Комиссии по наркотическим средствам
8. Организация работы пятьдесят четвертой сессии Подкомиссии
9. Прочие вопросы
10. Утверждение доклада Подкомиссии о работе ее пятьдесят третьей сессии.